

గజేంద్ర తోక్షము



రఘన

అమరవాణి సుబ్రహ్మణ్య టిక్కితులు
M.Tech.

1

ప్రకృతి రూపంలో వరమాత్మమన ఎదురుగా ఉన్నామనం చూడలేకపోతున్నాం. ప్రకృతిని చూస్తున్న మనిషి ఆ ప్రకృతిని ఒక నియమ బద్ధంగా నడుపుతున్న దివ్యశక్తి వరమాత్మ అని తెల్పులోడు.

ఒక మనిశాపం వల్ల ఇంద్రమ్యమ్యుడనే రాజేంద్రుడు గజేంద్రుడుతుడు. ఆజన్మవాసన ఉన్నా, యొవన బలగర్వంతో అది నిద్రామై వుంది. ఆడ ఏనుగులతో క్రీడిస్తూ దారి తప్పి తెలియని ప్రాంతంలో సేదదీర్ఘకోడానికి ఒక కొలమలో దిగాడు కరిరాజు. సేదదీరి తన అతివల (ఆడఏనుగలు)తో మైమరచియున్న అతనిని ఒక మొసలి ఎదిరించి గజరాజు కాలు పట్టుకుని నోటితో గాయపరుస్తూ నిటిలోకి ఈడ్యసాగింది.

మొదట ఎదిరించి పోరాడి నిరోధించి పోరాడినా “నీటిలోన మొసలి నెగడి ఏనుగు బట్టు..” అన్న విధముగా రాను రాను బలహీనమై ఏనుగు ప్రాణం నీరసించింది. మృత్యుభయం అధికమైంది.

ముందుమాట

బుద్ధి, వివేకము మాత్రమే మనిషిని మృగం నుంచి వేరు చేసి ఉన్నతుణ్ణి చేశాయి. స్వర్థం మంచిది కాదు అనే అలోచనమాత్రమే అతనిని వివేకమున్న జంతువు (రేషన్ యానిమల్) ని చేసింది. లేకపోతే బలహీనులు ఉనికినే కోల్పోయే వారు.

వివేకవంతుడైన నరుడు తన బలం చాల పరిమితమైనదని దైవశక్తి ముందు తన శక్తి ఎందుకూ పనికిరానిదని తెలుసుకొని ఆయనకు శరణాగతుడుతుడు. ఎక్కుడ ఉంటాడో ఎలాఉంటాడో తెలియనంత మాత్రాన లేనే లేడనటం ఎంతమూర్ఖత్వం అంటే నేటికే (ఫ్లైట్యూర్ సౌసైటీ)అని ఒకటున్నదట. అందులోనే వారంతా భూమి బల్ల పరుపుగా వుందని నేటికే నమ్ముతారట. టి.వి.లో ఆప్ట్రోలియాలో అస్తమిస్తున్న సూర్యణ్ణి, అమెరికాలో అదే సమయంలో ఉదయిస్తున్న సూర్యణ్ణి చూసినా వారు నమ్మురట.

2

అప్పుడు.. మానసాకాశంలో ఒక మెరుపు మెరసి తన పూర్వజన్మ సుకృతం చేత “ఓ విశ్వకర్తా! విశ్వభర్తా! పరమాత్మా! రావే గావే, సంరక్షించవే దీనుణ్ణి ప్రభూ! శరణు” అంటాడు.

వెంటనే తనప్రాణ సతిలక్ష్మీదేవికి కూడా చెప్పకుండా, ఏ ఆయుధమూ, పరివారమూ తీసుకుపోకుండా ముట్టాహుటి పరిగెత్తాడు నారాయణుడు. వెనక వచ్చిన గరుత్తుంతుని కూడా పట్టించుకోలేదంటే శరణార్థులను కాపాడాలనే ఆయన తపన అర్థమవుతుంది. తన చక్రంతో మొసలి శిరస్సు ఖండించగానే అది హాహూ అనే గంధర్వుడై శ్రీహరిని కీర్తించి తన లోకానికి పోతాడు. తెప్పరిల్లిన గజేంద్రునికి వైకుంరప్రాప్తినిస్తాడు విష్ణువు.

ఒకపేజీ కూడాలేని ఈకథలో వైశిష్ట్యం ఏమిటి? ఆర్తి భక్తి. “ఎవ్వనిచే జనించు...” అనే గజేంద్ర మోక్షంలోని పద్యం రాని తెలుగు కుట్టవాడు క్రీ॥శ॥ 1960 వరకు లేడంటే ఏమాత్రం అతిశయోక్తి కాదు. ఆ తర్వాత వచ్చిన కాలానుగుణ మార్పుల వల్ల ఈరోజు ఆపద్యం వచ్చిన కుట్టవాడున్నడా! అని ఆశ్చర్యపోవలసివస్తోంది.

3

4

గజేంద్రమోక్షం యథాతథంగా వచనంలో ప్రాద్ధమని సంకల్పించి నాకిష్టమైన పద్యాలు రాగానే మీమాంసలో పడ్డాము. పోతనగారి పార్యాన్ని ఎలాగో ‘కాపీ’ కొడుతున్నాను, పద్యాలు మాత్రం చేయకూడదా అనిపించింది. కానీ హృదయంలోని ఆత్మారాముడు భీకొట్టాడు. అందుచేతనే కొన్ని పద్యాలు కాపీకొట్టకుండా ‘తిరిగిప్రాశాను’.

మహానుభావుడైన పోతనామాత్యుని అద్భుత ఘంటం ముందు నా కలం నూర్యునిముందు దివిటీ లాంటిదయినప్పటికీ అంధకారం కంటే దివిటీ నయం కదా! అనిత్ప్రమీ పడ్డాము. పండితులు నాసాహసాన్ని మన్నించి పెద్ద హృదయంతో రసస్వార్థాని మాత్రమే స్వీకరిస్తారని ఆశిస్తాను. ఎన్నుకున్న వృత్తములను (పద్యముల) మార్పుచేశాను. ఉదాహరణకి “లావ్కింతయులేదు దైర్యము విలోలం” అనే ‘శార్దాల’ వృత్త పద్యాన్ని “బలమికలేదు దైర్యమది బాసెను...” అనే ‘చంపకమాల’ వృత్తపద్యంగా మార్చాను. నాలాంటి పరిమిత భాషాజ్ఞానుల కోసం తాత్పర్యం కూడా జత చేశాను. దీర్ఘమైన పోతనామాత్యుని వచనాన్ని

5

సందర్భమసారం కుదించాను. ఇవ్వటికన్నా పారకామోదయోగ్యం అయితే ధన్యుళ్ళే.

ఈకృతి చివరిపేచీలు ప్రాస్తున్నప్పుడు నామేనమామ బ్రావే॥ భువనగిరి సుబ్బరామయ్య గారు పరమపదించారు. నాలోని భావకుని తట్టిలేపిన మొట్టమొదటి ‘మావయ్యను’ మఱచిపోలేను. ఆయనకి దైవభక్తి కంటే మానవత్వం మీదనే నమ్మకం. శరణాగతభక్తి తక్కువ పాళ్ళల్లో పున్నా, ఇంకొకళ్ళ ‘జోలి’ నాకెందుకనుకునే ఆయన మరణం నాకు తీరని లోటు. వారిలో దైవశక్తి ఉన్నదని నేను భావించే వారికి మాత్రమే నేను నాకృతిని అంకితం ఇవ్వదలిచాను, వారు నా జీవితపుస్తకంలో చాలా పేబీల్లో ఉన్నవారు

గజేంద్రుని వలె “మాయామేయ జగంబు నిత్యమని సంభావించి...” జీవించిన ఆయనకి ఇది అంకితం ఇచ్చి ఆయనకి సద్గతులు దక్కాలని కాంక్షిస్తాను, పరమాత్మను ప్రార్థిస్తాను.

6

ప్రార్థన

కం॥ శ్రీకాంత కౌగిలించిన

భూకాంతుడు, రాఘువుండు భూజకుపతియున్
ఏకాంతప్రియులు మునులకు
గోకాంతల రక్షకుండు గురుడొరియే

చం॥ తనుగొని నీదుపాదముల తాకిన ధూళి, విరించి
సృష్టిచే
సెను, హరితాననంతుడయే చేసె జగంబుల
రక్ష, శాలియున్
అనువగ లోకముల్ పనిగ అంతము చేయుచు
నుండె, నీవెగా
జనని! త్రిమూర్తులందరికి ‘శక్తి’ నొసంగుచు
మన్వదానివే.

(సాందర్భమార్గాల లోని “తనీయాంసం”... అనే రెండవళోకమునకు తెలుగు పద్యానువాదము)

కం॥ కరికిని, సిరికిని, ధరకును

అరయంగా కపులకెల్ల, అసుర సుతునకున్
మరులున్న గోపస్త్రీలకు
వరమడుగుట రాని ధ్రువుకు బాసట హరియే.

ఉ॥ నామము లేల వేయి, మననంబును చేయుచు

నొక్కుటైనమన్వన్
నీమముగా పలించినను నిష్టతో చాలాదె
అంచు నవ్వితిన్
ఆ మదమంత వీడి నది అచ్యుత! కాలుడు

గుంజావేళలో
నిమి విచిత్రమొక్కటియు యొంచి స్వరించగ
గుర్తురాదయైన్

అ॥ దీని జధివినంత దివినేలు పోతన

మీకు తోచునేమో! మిత్రులార!

జన్మధన్యమయ్య సత్యంబు మీమాట
హరికృపాజలధికి అంతుగలదె?

7

8

చం॥ నలుపుగ నుండు వాడు, నయనంబులు తామర
లైన ఆక్షాపు
జలనిధి, సింఘమున్ సిగను చక్కగ దాల్చిన
వాడు, నవ్వలన్
చిలికడి మోహనాస్యదును శ్రీనిధి, చెల్చల
మానముల్ గానెనొ
తెలుపరె మల్లెలార! మన దేవుడు మీ పాదలందు
నక్కనో.

సీ॥ సుతులు అప్పులవారు, చుట్టులు దొంగలు
సంసారహేతువు సతియుదాను
ధనము నిలువబోదు, తనువుమార్పందును
పని మీదవచ్చేడి వారె హితులు
ఆయువు శీఘ్రంబు, నాగదు కాలము
చింతింతువీ రీతి యెంత దనుక
హారిపూజనము లేక అది జన్మకాదురా
బురద బొర్లెడి ‘కిట’ తెరవుకాదె!

9

తే॥ భద్రమగు మీకు మృతిలేని బ్రతుకు గలుగు
వైరులైకూడా దానపుల్ వెఱచి తలచి
హరిని బొందిరి అందుచే నతని నమ్మి
పద్మలోచను నేడైన భక్తిగొనరె!

అ॥ నల్లనయ్యదోచె నవనీతమున్, దాని
చిల్పుచిన్నదాని సిగ్గులన్ని
బదులు దీర్ఘమోక్ష పదమిచ్చె, గోపాలు
దేలకావరాడు ఇంకనన్ను.

ఉ॥ ఎందరు నేతులీ భువిని యేలిరి, గ్రహము
లెన్నిఎక్కుడై
పొందిరి, కల్పి మూటగొని పోయెనె ఒక్కదు,
పొందుగ కర్మడాది గల పుణ్యల దాతల
కీర్తినెంచుచున్
విందురు గాధలన్ తలచి వేల్పుల కైవడి,
స్వార్థి నొందరే

10

అంకితం

కీ॥శే॥ భువనగిరి వేంకట సుబ్బయ్య మరియు రాజ్యాలిక్షీ
గారి పుత్రుడు, నా మేనమామ కీ॥శే॥ భువనగిరి వేంకట
సుబ్బారామయ్య గారి దివ్యస్పృతికి

కం॥ హరి కరివరదుడు, సిరిగురి,
హరి మకరిని దురిమి కరికి నభయము నెరపెన్
హరిజేరి సుబ్బారామా!
హరి నరయుము, పరము గమము హరికృతి గరిమన్

తా॥ శ్రీహరి గజేంద్ర సంరక్షకుడు, శ్రీలక్ష్మీనాథుడు
హరిమెసలిని ఖండించి, గజరాజు కభయము
నిచ్చెను.
ఓ సుబ్బారామయ్యగారూ! మీరు హరికృతిని అంకిత
మందిన విశేషముచేత ఆ శ్రీహరి దర్శన భాగ్యమొంది
వైకుంఠవాసినిగా సంతృప్తి నొందెదరుగాక!



11

12

గజేంద్రమోక్షము

పూర్వకథ

శ్రీరాముడు ధర్మమే పురుషరూపము దాల్చిన శ్రీమన్నారాయణ దివ్యాపతారము. ఆ రామచంద్ర ప్రభువు కరుణాతో గజేంద్రమోక్షము అనబడు ఈ భాగవతకథ బమైరహోత్సామాత్ముని దివ్యప్రసాదము.

“ఎవ్వనిచే జనించు...” అని రోజు ప్రార్థన చేసుకునే నేను ఆ మహానుభావుడి స్ఫూర్తితో మరల ఆయన స్ఫూర్తి కైకొని అతితేలికమైన తెలుగులో ఆ కథను అందిస్తున్నాను.

సూతమహార్షి శౌనికాది మునులకు భాగవతం వినిపించారు. ఈభాగవతగాథ మానవుని దిగజారుడు తనం ‘కలి’ ప్రభావమే అని సూచించింది.

ధర్మరాజంతటి ధర్మమార్తికి మనుమడై అభిమన్యవంటి శారుని కుమారుడై, తల్లిగర్భంలోనే అశ్వత్థామచే బ్రహ్మశిరోనామకాప్రంతో చంపబడి, శ్రీమన్నారాయణుడైన కృష్ణునిచే మృత్యుముఖం నుంచి

13

ఆ క్రమంలో గజేంద్రమోక్షము అనే ఈదివ్యగాథ వెలుగులో కొచ్చింది. శ్రీశుకమహార్షి పరీక్షితుతో ఇలా అన్నాడు. “ఓరాజా! నాలుగవ మనువు పేరు తామసుడు. ఆయన మూడవ మనువైన ఉత్తముని తమ్ముడు. ఉత్తముని సుతులు కేతువు, పృథువు, నరుడు మొదలైన వారు పదిమంది కలరు. భూమిని పంచుకొని వారు ధర్మపాలన చేశారు. వారి వంశములోని హరిమేధుడనుమహారాజు భార్య హరిణి. వారి పూర్వపుణ్య వశమున శ్రీమన్నారాయణుడు విష్ణువై పుతునిగా అవతరించెను.

ఆ విష్ణువు లోకముల పాలనము జేయుచూ దుష్ట శిక్షణ, శిష్టరక్షణ చేయుచుండెను. పరమ దయాభువైన ఆశ్రీహరి కొలనులో మొసలికి జిక్కి ప్రాణ భీతితో తనను పాహి పాహి అని వేడుకొనిన గజేంద్రుని సంరక్షించుటకు తన చక్రాయుధంతో ఆ మొసలి శిరస్సును ఖండించాడు అట్లా రక్షించబడిన ఆ గజేంద్రుడు మోక్షం పాందాడు!”

అప్పుడు పరీక్షితు “మనిశ్శ్రేష్ఠ! నీటనుండు మొసలికి కారడవుల దిరిగెడి గజేంద్రునకు వైరమెట్లు జరిగెను? ఆ గజేంద్రుని బాధ విష్ణువెట్లు తీర్చెను? నాకుదయచేసి

బైటపడి పుట్టిపెరిగి తనపాలనలో ధర్మప్రభు వనిపించుకున్న పరీక్షిన్నారాజుకు కలిపురుషుడి ప్రభావం సోకింది. మునులను దైవమంగా చూచే అతను వేట కెళ్ళి దాహం వల్ల తపించి, ఒక మునిని దాహం అడిగి సమాధానం రాక ఒక చచ్చిన పామును ఆయన మెడలో వేసి, కోపుతో వెడలిపోయాడు ఆముని కొడుకు తండ్రి అవమానం తనదని భావించి ఆవని చేసిన అధముడు ఏడవ రోజున పాముకాటుతో మరణించు గాక! అనిశపిస్తాడు. విషయం తెలిసి తండ్రిమందలించి ధర్మమార్తిమైన రాజుకీ సంగతి నెరింగించాడు. చేతులు కాలాక ఆకులు పట్టి లాభమేమి? అయినా రాజుకు పాపనివృత్తి జరిగి మరణానంతరం సద్గతులు కలగాలని భాగవతం వినమని బోధిస్తాడు ఆముని.

భాగవతం చెప్పగల సమర్పుడు వ్యాస మహార్షి పుత్రుడైన శ్రీశుకమహార్షి అని తలచి శుకుని ప్రార్థించి అర్థించమంటాడు, నారథుడు. ఆవిధంగా శుకమహార్షి పరీక్షితునకు భాగవతం వినిపించి, శాపానంతరం మోక్షం ప్రాప్తింప జేశాడు.

14

వినిపించండి. నాత్రవణేంద్రియములకు ఆనందం చేకూర్చండి శ్రద్ధగా వింటాను. భగవన్నామ సంకీర్తనలు పుణ్యప్రపంచములనిగిదా జ్ఞానులు మిక్కిలి మక్కువతో విష్ణు కథలు వింటారు” అన్నాడు.

గజేంద్రమోక్షము

అప్పుడు శుకమహార్షి “ఓ మహారాజా! క్షీరసాగరమున త్రికూటమును గొప్ప పర్వతము కలదు. దాని వెడల్పు పదివేల యోజనములు (ఎనుబదివేల మైళ్ళు) ఎత్తుకూడా అంతే. దానికి మూడు శిఖరాలున్నాయి. అవి బంగారు, వెండి ఇనుములవై యున్నాయి. వాటిలో అనేకవైన దివ్యమణులున్నాయి. అవి దిక్కులను భూమ్యకాశములను వెలిగించునట్లంటాయి.

అనేకములైన చెట్లు, పాదులు తీగెలు అల్లుకున్న వనాలు, వాటిలో ఉంటాయి. గొప్పధ్వనితో సెలయేళ్ళు పారుతుంటాయి. దేవతలు ఆవర్యతాలపైకి తమ విమానాలతో విహారిసి వస్తారు. ఆ కొండ చరియలలో కిస్సెర దంపతులు స్వేచ్ఛగా విహారిస్తుంటారు.

15

16

ఆ పర్వతములలో అనేకమైన వృక్షములు బుతుభేదంబు లేక సదా పసంత బుతువునందు పలె వివిధ జాతులకు చెందిన మొలకలతో చిగుళ్ళతో, పుప్పములతో, కాయలతో పండ్లతో శోభించుచుండును. రత్నములు విశేషముగా గల యిసుక మిక్కటముగా నున్న యిసుక తిన్నెలు గల నదులతీరములందలి వింతైన పగడపుతీగలు గల ఉద్యానవనంబులందు విహారించు, చిలుకల వంటి వక్కలు తమ ధృడమైన మక్కపుటుములతో బొడుచుట చేత చెట్టు కొమ్మె సందుల నుండి ఘ్రాగిన పండ్ల నుండి కాటు రసముతో ఆ ప్రదేశము నిండియుండెను.

ఆనేకములైన తామరకొలనులలోని తామర తూండ్లను ఆహారముగా భుజించి తమ ప్రియులతో విహారించేడి హాంసలు మున్నగు పక్కలు శ్రావ్యముగా కూయుచుండగా, భూనభోంతరాళములు దద్దరిల్లు చుండును. ఆ పర్వతము లందు సిద్ధులను దేవజాతి తిరుగొడుచుండును ఆ దేవతలాలపించు సంగీతము మధురముగా నుండును.

17

అచ్చటనుండు సింహార్ధాలములు పోరులో యమకింకరులనైన నోడించగలవు. అటువంటి పర్వతముని...

బోయలు, బోయతలు, సింహార్ధాలముల వంటి మృగములు కూడా నిపసిస్తుంటాయి.

ఆ అరణ్యంలో ఎల్లప్పుడూ భీతినిగిరిగించునట్లు దిగ్గజములను కూడా గెలువగలిగిన బలమున్న అడవి ఏనుగుల గుంపు, పర్వత గుహలలో తిరిగి తిరిగి దప్పిక కలిగి, నీటిషై నుండి వచ్చు తడిగాలిని, గమనించి అచట నున్న కొలనులో విహారించవలెనని నిశ్చయించిన వయ్యెను.

ఆ ఏనుగులు గుహల నుండి బయటకు వెడలుట సూర్యునికి వెఱచిన అంధకారము గుహలలో దాగి, యతడు క్రుంగిన పిదప విజ్ఞంభించి బయల్యేడలినట్లున్నది. రాజనీతిప్రకారము రాజులు తమ శత్రువుల కన్న తాము దుర్ఘలులమని భావించినచో, అజ్ఞాతమునదాగి యుండి, తమ శత్రువులబలం తగ్గినంతనే, విజ్ఞంభించి దండెత్తి శత్రు నిరూలనం చేస్తుంటారు. అట్లే శత్రురాజు దినకరుడు క్రుంగానే గజయూధము చీకటివలె విజ్ఞంభించి చెలరేగినది.

18

తన ప్రియురాలైన ఆడతుమైద సిగ్గువిడిచి తన ఎదుటనే ఆ మదజల మాఘ్రాణించుట జూచి ఒక మొగతుమైద ఓర్చలేక ఈ సుగంధము నాప్రియురాలైన ఈ తుమైదకు నేనే ఇతర తుమైదలు వారి వారి ప్రియురాళ్ళకిచ్చు దాని కంటే అధికంబుగా నిచ్చి నాప్రియురాలి కానందము సేసి దాని వలపులను సంపూర్తిగా అనుభవింతునని విజ్ఞంభించు చున్నవి. ఆహా! ఎంత మాయాసంసారము. ఈ కామవాంఛ జేతనే జీవులు (పరమాత్మని ధ్యానమఱచి) తమసుభము తమవారి సుఖము కొర్కె తనుపున్నంత వరకు తనిని దీరక తపనజెంది తమినెరుంగక తపాతపా లాడుచున్నారు.

ఆడుతుమైదలు తమప్రియులు తెచ్చిచ్చిన మదోదక్కు తావి నాఘ్రాణించి మిక్కిలి ఆనంద పరవశ లై ఏనువారాళ్ళర్యపడునట్లు, నానావిధములుగా రుముంకార గానంబుల చేయుచున్నవి.

అతి యౌవనగర్వంతో విర్వీగుతున్న కరియూధము పర్వతములెదురైనను ఢీకొని ద్రోచికొని (తోసుకొని) పోవును. సింహము లెదురైనను ఎదిరించి పోరాడగలవు. ఆ ఏనుగులు పిడుగులు పడిననూ బెదరవు. అని ఎటువంటి వనగా...

సకలమృగంబులను వెఱపించు ఆ భద్రగజములు సంచరించుట జూచిన బెబ్బులులు బెదరుచున్నవై పొదలలో నక్కచున్నవి. భీకరమైన ఎలుగుబంట్లు బెదరి గుహలలో దాగినవి. పందులు తమతమ కలుగులలో దూరినవి. జింకలు బిక్కచ్చి దిక్కులందు పారిపోయినవి. చమరమృగంబులు యెటూ పారిపోవు సమయమూ ధైర్యమూలేక, తమ తోకలను ఎత్తిపుట్టుకుని వినయముగా నింజామరల విసురుచున్నవి.

ఏనుగులు మదించి యున్నప్పుడు వాని గండంబుల (చెక్కిళ్ళ) నుండి మదజలము స్రవించుచుండును ఆమదజలము మనోహరమైన వాసన కలిగియుండును. ఈ వనములోని మత్తేభముల మదజలంబాఘ్రాణించిన తుమైదలు కోఱవయసులోనుండుట జేత చెలరేగి రముంకారములనేయుచూ మూగుచున్నవి.

19

20

క०॥ తరుణుల వ్యామోహముతో

అరవుక హితమహితములను అలరించ సతిన్
పురుషుడు ‘దారులు’ తప్పుచు
కరిరాజు వలెన్ తపీంచు కడగండ్రుండున్.

తా॥ తన స్త్రీలపై వ్యామోహముతో పురుషుడు వారిని
సంతోషపెట్టుటకు మంచి చెడు తెలుసుకోకుండా
నన్నార్థము నొదలి గజేంద్రునివలె కష్టాల
పాలవుచున్నాడు.

ఏనుగు గున్నలు, ఫలవృక్షంబులను ఒరిసి కొనుచు,
చిగుళ్ళ గుబురులను వేగముగా కబళించుచు, తమ
కంటబడిన అడవిదున్నలను, జింకలను, పులులను
బెదిరించి గదమాయించుచు, నీటిగుంటలలో దిగి నీరంతా
కెలికి బురదమయంచేసి పాడుచేస్తూ కొండశిఖరములను
గొభ్యిళ్ళు ఆడుచున్నట్లు దంతములతో పాడిచి పెల్లగించి
దవ్వునకు విసిరి వేసి మళ్ళీపుచూ, ఎగజిమ్ముచూ యథేచ్చగా
దిరుగుచుండినవి.

ఆ ఏనుగుల గుంపు తమ తొండములతో గొట్టుచూ

21

జెక్కిళ్ళతో నౌరయుచూ, కుంభస్తలములతో బొడుచుచూ,
పర్వతములను తలక్రిందుల జేయుచూ, దిక్కులను బలహీన
పరచుచూ, ముల్లోకవాసులను భయ విష్ణులులను జేసినవి.
(అతిశయ్యాక్తి అలంకారం గమనించవలెను.) ఈవిధంగా
లెక్కలేకుండా సంచరించుచున్న ఆ ఏనుగుల గుంపులోని
గజేంద్రుడు మిక్కిలి బలగర్హితుడై తన ప్రియురాండ్రులున
ఆడ ఏనుగులతో ఆ కూటమి నుండి విడివడి, దారి తప్పిన
దాయెను. కానీ ఆడ ఏనుగులపై గల ఆశ దానికి రాబోవు
అపదను గ్రహింప లేని దానిగా జేసెను.

ఆ గజేంద్రుడు తనముందు వెనుక నిరుప్తకూల గల
ఏనుగులను గమనించుచు, దారితప్పి ఏమియు తోచక దైవ
వశంబున తనప్రియురాండ్రులున ఆడేనుగులతో తాను
మరొక్కడారి బట్టిబోయెను.

మదోన్నాత్ముడైన ఆ గజేంద్రుడు తన ప్రియురాండ్రుతో
గూడి సంచరిస్తూ వారిపైగల అమిత మోహముచే వాటికి
పచ్చిక పడియులల్లో గలలేత పచ్చిక తనతొండముతో
నందిస్తూ, చిగుళ్ళతోనిండిన రెమ్ములను తొండముతో విరిచి

22

తమ తొండముల కాంతి గజేంద్రుని తొండపు కాంతితో
సరిపోల్చలే నందువలననూ, స్త్రీల తొడలకాంతి మిక్కుట
మగుటకు ఒడ్డుణము ధరించిరో అన్నట్లుండియూ
దంతముల కాంతిన రిపోలుటకు తమ చిరునవ్వు
చంద్రకాంతిని జతపరచునట్లుండి, దంతములకాంతులు
నరి పోల్చుకొదగినట్లున్నవి. ఈ పృధ్వమండలమును
అష్టదిగ్గజములు మోయుచుండును. వాటి భార్యలు ‘అంజన’
మున్నగు దిగ్గజాంగనలు ఈ గజేంద్రుని లీవి, సొందర్యము
ఆ దిగ్గజాంగనలను సైతము భ్రమింపజేయునేవో
అన్నట్లుండెను.

ఆ గజేంద్రుడు తనకాంతలతో అడవి తర్వాత
ఇంకకొ ఆడవిని దాటుచూ చాలదూరముపోయి అమితమైన
దాహముచే పీడితుడై, నీరుండు మడుగులను వెదకుచూ
తన ప్రియురాండ్రుతో చాల దూరము పోయెను.

అచ్చట అప్పుడే వూచిన తాముర వూలతో
కూడియున్నది యును, ఆపూలపై తిరుగు భ్రమరములచే
శోభిల్లునదియు, మొసళ్ళ మొదలగు జల జంతువులతో
గూడినదియు, లోపలికి దిగుటకు దుస్సాధ్యంబైనదియు,

పశ్చపాతము లేక తనప్రియురాండ్రుకు సమంగా అందిస్తూ
వనమందు తిరుగుట చేత తడిసిన తనప్రియురాండ్రు
చెమటను పెద్దవైన చెవులతో విసరుచూ, తనకాంతల
అందమైన మెడలను నిమురుచూ, వాటిపై తనకుగల
మోహమునెరిగించుచూ, తనతొండమును పైకెత్తి నీళ్ళ
జిమైను. తన చెలియుల బుబుతుకాలం కనిపెట్టి వాటి
మోహవేశానుగుణంగా నడుచుటలో గజరాజు నేర్చరి. తన
యువతులను ఉత్సాహపరచుచూ అతను వారితో
విహారించుచూ తన అలసట దీర్ఘకొనుచుండెను.

ఇక ఆ గజేంద్రుని దేహస్థాపనమును గజబామినుల
అందములతో పోల్చిన సారూప్యమే లేదు. ఆగజేంద్రుని
కుంభస్తలియెక్క గభ్యితనమును, ఆభామలే తమస్తన
సంపదతో సరిపోల్చుకొని సిగ్గుపడునట్లుండెను. ఆ
గజకాంతలు తమ ద్రుణములు కప్పుకొనుటకు సైటు
చెంగులేనందు వలన తమనడకల వేగం తగ్గించి తమ తమ
కుంభస్తలములు అడ్డువచ్చి కనిపించకుండయుండునట్లు
జేసికొనుచున్నవి. వాటినడక జూచిన కొత్తగా కాలి అందెలు
దాల్చిన చిన్నదాని నడకకు పోల్చిరగినట్లున్నది. అయిననూ

23

24

నాలుగువైపులా దట్టమైన మరి, మామిడి మొదలగు వృక్షములతో కూడినది, హాస, సారస, కారండవ మొదలగు పశ్చలకు నివాసమగు నదియునైన కొలను చూచి ఆ గజేంద్రుడు సంతసించెను.

ఆ యరణ్యమునందు జనసంచారము లేనందువల్ల స్వచ్ఛమైన నీరు గల ఒక తామరకొలను చూచి గజేంద్రుడు అందు జలకమాడవలెనను కోర్కెను మిక్కటముగా పాంచెను.

ఆ తామరకొలనులోని తామరపూల వాసనతో గూడిన శైత్య, సారభ్య, మాంద్యములను మూడు గుణములు గల గాలి వీచుచుండగా తమదేహముల బడలిక తీరుట చేతను, ఆ కొలనులోని తామరతూండ్రును తిని, మనోహరముగా కూయుచున్న రాజహంసల రవములు తమ వీమలకు ఇంపు గలుగుటచేతను, ఆ పద్మములు తమ నాసికలకు కమ్మనివాసన నందించుటచేతను, తేటనీటి అలల తుంపరలు నోటికి రుచిగా అనిపించుట చేతను, ఆకొలను సాందర్భము ముల్లోకములలోను అరుదైనదిగా దోచుటచే తను ఎంతకూ తనిని తీరకుండుట చేతను,

25

ఆమదపుటేనుగులు గుంపు తమ పంచేద్రియములకు కావలసిన శబ్దం, స్వర్ఘ, రూప, రస, గంధ గుణములైదింటినీ ఆ కొలని యందే బడయుటచేత ఆ కొలను విడిచి పోవుటకు మనసురాక ఆ కొలనును విడువలేకుండెను.

ఆ ఏనుగుల నీటిని తమ తొండములతో బీల్యుకొనుచు, పెకెత్తి వాటిని తమ ముఖమునందలి చెక్కిళ్ళై జల్లుకొనుచు, తలలు పెకెత్తి గళగళ ధ్వని కలుగునట్లు చేయుచూ, కడుపు నిండ నీరుద్రావినవై యుండిన తదనంతరంబున...

ఆ ఏనుగులు ఆ కొలనులో చెలరేగి జలకము లాడుచుండెను. ఆ గజేంద్రునికున్న అపరిమితమైన బలముచేత తొండముతో నిండుగా నీటిని పీల్చుగానే కొలనులోని చిరుచేపలు, ఎండ్రకాయలు నీటితోపాటు తొండమున దూరి, భీతిల్లి, ఆపదనున్నవారు తమ జాతివారిలో ఉన్నతులను ఆశ్రయించి రక్షణ బొందుటకు యత్తించునట్లు శింశుమార చ్ఛకమునందు (జోడియక్ సైన్) గల మీన, కర్కాటక రాసులను తలచుకొని ప్రార్థించుచూ ఆశ్రయించెను. అదిచూచి దేవతలుకూడా నివ్వేరపోయిరి.

26

తామరతూడులు. కారుమేఘమందలి విద్యుల్లతలవలె వెలిగిపోతున్నాయి. ఈవిధంగా వారి జలక్రీడ అద్భుతంగా ఉన్నది.

ఈవిధముగా ఆసరోవరము ఆ గజేంద్రునిచే కల్లోలపరచబడి, కామశాస్త్ర పారంగతుడైన తన విటుని గాఢాలింగనాది చేష్టలచే శరీరాలంకారమెల్ల చెదరిన ప్యారిణివలె, విరబోసికొనిన చికుర మధుకర నికరయు (పరచుకొనిన, నల్లని తుమ్మెదల గుంపువంటి వెంట్లుకలు కలదియు) విగతరస వదన కమలయు (పీల్చు కొనిపోయిన తామరపూర్వవంటి ముఖము కలిగినదియు), నిజస్థాన చలిత కుచ రథాంగయుగళయు (స్థానభ్రంశ మందిన చ్ఛకవాక పశ్చలను బోలిన స్తునయుగళంబు గలదియు), లంపటిత జపున పులినతలయు (శ్రమనొందిన, ఇసుక తిన్నెలవంటి పిఱుదులు కలదియు) అయియుండెను.

(కామినివలె ఆ కరేణువలను (అడేనుగులను) వర్ణించుట ఉత్సేషించాలంకారచమత్కృతి, ప్రీని ఏనుగుతో పోల్చుట పురాతన కవుల సంప్రదాయము. గజగమనలు, కుంభష్టలిని బోలిన స్తునద్వయం అనాది కవుల సంప్రదాయం).

ఇక యాగజేంద్రుడు సంతోషముతో తొండమున పూరించిన నీటిని అమితవేగమున ఆకసము వరకు నెగజిముగై అతిశయించుండెను. ఇవ్విధంబుగా ఆ గజేంద్రుడు అడ్డు లేకుండ విహారించు చుండెను.

ఇక ఆ జలక్రీడలలో పైకెగజిమ్మిన నీటి నుండి అతని ముఖముపై బడిన తుంపరలతో ఎత్తైన ఆనల్లని గజరాజు ఎట్లా ఉన్నాడంటే....

నల్లని కాటుక కొండయో అన్నట్లున్నాడు. తమ తొండముతో తామరపూల రేకులను విడదీసి ఆ గజేంద్రునిపై ఆడ ఏనుగులు వేయుట చేత వేయి కన్నులున్న దేవేంద్రుడా ఏమి ఇతగాడు అన్నట్లున్నాడు. ఆ తామరపూల పుప్పాడిని కూడా చల్లుటచేత అది బంగారు రంగులో మెరయుచూ పసిడి కొండ అయిన మేరుపర్యతమా ఏమి అనునట్లున్నాడు. తెల్లని తామరపూతూడులు దేహమంతా కవుగా, తెల్లని నాగులను దాల్చిన పరమేశ్వరుని వలెనున్నాడు. ఆ నల్లని ఏనుగుపై వేసిన ఆ తెల్లని

27

28

ఆకొలనులో గజేంద్రుడట్లు సైంచ్ర విహారము సలుపుచుండగా ఆ కొలనులో నివసించుచున్న ఒక మకరేంద్రుడు వెఱచి నీటిపైకి వచ్చేడి వేగమునకు కొలనులో భుగభుగ, మనఁడి గొప్ప ధ్వనితో బుడగలు వస్తుండగా, వెఱపుకలిగించు పూత్యారపు ధ్వనిచేయుచు, దానికి మిగిలిన మొసళ్ళు, ఎండ్రికలు బెదరుచుండగా తన బలమైన తోకను విసరుట చేత అణవలేని గొప్పధ్వనితో గాలిషంగా, దానివలన నీటిలో సుడులు ఏర్పడగా, దానివలన గొప్ప అలలు వ్యాపించి సరస్సు ఒడ్డు కోయబడి అచ్చటనున్న చెట్లు కూకటి ప్రేశ్యతో కూలిపోగా, కొలనిలో నుండి పైకివచ్చి తత్తురపాటును వెఱపును బొంది, తన ఊపిరి బిగియ బట్టి తెగట్టొప్పుచూ, ఆ గజేంద్రుని చెంత జేరి రాహువు సూర్యాణ్ణి కబళించుటకై బట్టినట్లు ఆ గజేంద్రుని కాలిని ఒడిసిబట్టేను.

ఆ మొసలి జేడుకు తన కాలు చిక్కినదని గ్రహించిన గజేంద్రుడు తన బలమైన తోండమునెత్తి శక్తికొలదీ మొసలిని గట్టిగా కొట్టిన దాయెను. ఆ దెబ్బుకు మకరి చచ్చినదానివలె నీటి అడుగునకు జారిపోయి చటుకున్న బైకి వచ్చి ఆగజేంద్రుని రెండు కాళ్ళను గట్టిగా తన నోటితో పట్టుకొనెను.

29

అట్లు మకర విభుడు తనముందు కాళ్ళను రెంటినీ బట్టుకొన్నా వెఱువక ఆ కరీంద్రుడు తన దంతంబులతో ఆ మొసలి చర్చంబులై బుడిపెలు ఊడిపోవనేమో అన్నంత బలమున ఆ మొసలి పీపుపై గుచ్చెను. ఆ కుమ్మనకు మొసలి పట్టు విడిచి వేగముగా గజము వెనుకకుబోయి దానితోకను తన నోటితో పట్టి కొరికి బాధించెను.

సందు చిక్కినంతనే మొసలి ఏనుగు కాళ్ళను పట్టుకుని కొలనులోని కీడ్యుదొడంగేను. బలశాలియైన ఏనుగు మొసలిని కొలను బయటకు ఈష్టి తోక్కుటకు ప్రయత్నించు చుండెను. కొలనులోని మొసళ్ళన్నియు తమ మొసలి గెలువగలదని ఆశ పడుచుండగా, కొలను వెలుపలనున్నగజము లస్సియూ తమనాధుడు గెలుచునను ఆశతో నుండెను.

ఇట్లు ఆ ఏనుగు, మొసలి రెండునూ క్రమముగా భరింపరాని బాధకలిగి నప్పటికీ తీవ్రముగా పోరుచూ చూచువారలకు భీతిని కలిగించుచూ, ఒండొరుల

30

యొక్కయు చిఱుకపులయొక్కయు గుంపులను తమ ఒండొరుల దెబ్బుల మధ్య నలిగిననూ లెక్కసేయక “నాజయమే నిశ్చయము” అనే మొండిపట్టుదలతో రాత్రింబగళ్ళ వలె ఒకదానిని ఇంకొకటి అనుసరించుచూ చెలరేగి చిరకాలము పోరాడినవి. నిద్రాహారంబులను మానివేసినవి. సాటిలేని మగటిమితో (మగతనంతో) పోరు సల్పినవి.

పోరులో గజేంద్రునిదిపై చెయ్యి అయినందున మకరికి రాబోవు దుస్థితికి భయమందిన భూలోకంలోని మకర, మీన, కర్కాటకములన్నియు మిత్రనిలయంబులను చేరినవో అనునట్లుండెను. (అనగా మకర, కర్కాటక, మీన రాశులు నింగిలో కలగలుపై ఒకే కూటమిగా జేరి రాశి చక్రములలో నిలిచియున్నట్లుండెనని భావము. ప్రకృతి సిద్ధముగా నాకాశములోనున్న మకరమీన, కర్కాటక రాశుల కూటమి వన జంతువులకూటమిగా భావించబడుచున్నది. ఇది చక్కని ఉత్సేఖాలంకారము.)

ఆమకరము కరీంద్రుని మాటి మాటికీ నీటిలోకి లాగుటకు ప్రయత్నించుండగా ఓర్చులేనిదై గజేంద్రము

విజయలశ్శీలని బలాత్మారముగా పరిగ్రహించుటకు యత్నించుచూ, తామరకొలనును గలత పెట్టుచూ, సింహముతో మరొకసింహము, కొండతో మరియుక కొండ కీ కొనుచున్నట్లు పోరాడుచూ, వెనుదిరుగక బెనగులాడుచు నీళ్ళలో జరుగు నట్టి జగడములో ఈ వైపుకూ ఆ వైపుకూ లాగుకొనుచూ, తోట్లుపాటు నోందక బుడబుడమను ధ్వనులతో బుగుల్ బుగుల్ అను విచిత్రమైన చప్పుళ్ళతోనూ నురగలు రప్పించుచూ, నోటిరంధ్రములతో బట్టిన నీటిని ఆ కరీంద్రుడు ఆకాశమునకు వెదజిమ్ముచూ, మిక్కిలి వాడియైన దంతంబులతో బల్లెములవలె పొడుచుచూ మొసలి యొక్క చిన్నచిన్న తునకలైపోతున్న ఎముకలు తలపురైపగిలి తలపై రక్తము స్ఫురించుండగా ఒండొరులు నిడ్చు కొనుచుండిరి. కాని వెఱునలితనవట్టును సడలించదాయెను. వాటి మధ్యపోరు వలన చిన్న చిన్న జంతువులైన తాబేళ్ళా, ఎండ్రకాయలూ, కప్పలూ, గండకములూ (ఒకరకమైన చేపలు) మొదలైన వాటి ప్రాణములు క్షోభిల్లుచుండెను తామరమూవులను చిందరవందరజేయుచూ, నీటిపాచి యొక్కయు నత్తగుల్లల

31

32

ఆ మకరినోడించుటకు దంభములాడుచూ భయంకరముగా వజ్రాయుధముతో సమానమైన తన దంతములతో ఆమకరి జొమ్ము చీలునట్లు ఎగురగొట్టి పడేని, తొండముతో కొట్టు చుండెను ఈవిధముగా కరి మకరముల ద్వంద్య యుద్ధము జరుగుచున్నప్పుడు...

కం॥ కరిమకరి పోరువరయుచు

అరుగుట తమప్రియుని వీడి అతివల కవక్ న
పరికించి పరితపిల్లిరి
తరుణులు తమప్రియుల వీడి, తరలుట కలదే
(పోతనగారి ‘మకరితోడబోరు...’ ఆధారంగా)

తా॥ ఏనుగు, మొసలి ఫోరముగా పోరుట జూచి తమ ప్రియుని వదలివైచి పోవుట ఆ ఆడు ఏనుగులకు చేతగాక గజేంద్రుని దురప్పసు జూచి పరితపించినవి. ఎక్కుడమైనా తమ నాథుని వీడి తమ దారిన తాము బోయే ఆడువారిని చూడగలరా?
అంతట మొసలికి నీళ్ళే స్థావరమైనందున దాని బలము రానురాను పోచ్చుచుండెను. ఉత్సాహము

33

పెరుగుచుండెను. కరికి నానాటికి బలము క్షీణించుచుండెను మొసలితో బోరాడుట కాక నానాటికీ కృష్ణప్పజ్జ చంద్రునివలె క్షీణించుచుండెను.

అంతటనా మొసలి కరి కుంభస్థలమ్మై నెగురు సింగంబువలె దుమికి హంకారముతో గజేంద్రుని పాదములను బట్టుకొని నీటిలోపలికి లాగుచు మెడమీద, విషు మీదగొట్టుచూ అలక్ష్ముముతో నాకరిరాజుపై ఎగురుచూ ఏనుగును నీళ్ళలోముంచుచు, దానును మునుగుచు ఎముకలను, దంతములను విరుగొట్టుచు, కరీంద్రుని నీటి బయటికి పోసీక కాళ్ళుపట్టి సరసులోనికి లాగుచు బాధించుచుండెను.

ఆ మకరము గజేంద్రునికి కనబడకుండ నీళ్ళలో దాగి ఆ ఏనుగు బయటకు వచ్చునప్పుడు దానికాళ్ళకడ్డుపడి కదలనీయక కాళ్ళను జూట్లుకుని హారాత్తుగా లోపలికి లాగుచూ బాధించగా కరిరాజు భీతిల్లి చతికిలబడి నడచుచు, ఆకరి నీళ్ళ నుండి తొలగిపోవునప్పుడు ఆ మొసలి గజేంద్రుని కాళ్ళనొడిసి పట్టుకుని బాధించుచుండెను.

34

ఒక ప్రాణి అధికమైన అవివేకము చేత సంసార కూపంలో బడి బయటకు రాలేక బుద్ది నిలకడ లేక చింత పడునట్లు గజేంద్రుడు మకరి పట్టు విడిపించుకొనలేక మిక్కిలి దిగులు పడుచుండెను ఈవిధముగా...

ఆగజేంద్రుడు బడలిక నొందక, మూర్ఖొందక, వినుగుపుట్టక వేయునంపత్సరముల కాలము రేయింబవళ్ళాసంధ్యయుండు నెరుంగక యెడతెగక ఆ మొసలితో పోరెను.

అవ్యాధంబున గజేంద్రుడు పోరాడి మిక్కిలి అలిసిపోయి ఇక దీనితో సాటిగా తనపోరాడలేని తలచి తన పూర్వజన్మపుణ్యము పరిపక్వమగుటచే దివ్యజ్ఞానము నొంది, దిగులును విడనాడి ఇవ్విధంబున చింతింప సాగెను...

ఆవిధమున నామొసలి తక్కిన జలజంతువులన్నీ ఆశ్చర్యముపడునట్లు, అల్పాని జ్ఞాన జ్యోతిసి ఆక్రమించు అజ్ఞాన తిమిరములవలె అంతకంతకూ అధికమవుతున్న ఉత్సాహము గలదై ఎక్కువ తెంపు చూపుచుండెను.

ఆ మకరము గూడ పట్టు బిగించ దలచి తన రెండు పాదములు నేలకానించి బిగియబట్టి పంచేద్రియముల గర్యాన్ని అణాచికొని బుద్ధిస్నేర్యంబుగలదై ఏనుగుయొక్క పాదములను అడ్డులేకుండ బట్టి, యోగిపుంగపుడు బ్రహ్మపదం కోసం దుఃఖాయిముక్కడై సమాధియందు తన యుచ్ఛాస నిస్యాసలను బంధించి యుంచినట్లు నిశ్చలముగా నుండెను.

ఇక ఆ గజేంద్రుని దుష్టతిజూచి స్వజాత్యభిమానము పీడించగా ఇంద్రుని వాహనమైన బరావతము మన బంధున కిట్టి దుర్దశ వచ్చినదే అని తల్లడిల్లి, ఇంద్రుని దించివైచి ఆకసమువైపుకు పరుగుతీసెను. అది దేవతలకు సైతము జిక్కుకుండెను.

35

36

- ఉ॥ ఎవ్విధి దీనిగెల్చవగు ఎవ్వని బిల్లును తోడు
వాకవన్
ఎవ్వరు అడ్డమయ్యదరు ఈ జలజంతుపునెట్లు
వంచెదన్
ఎవ్వరు దిక్కులేని మొరనీయెడ విందురు నాకు
దైవమై
ఎవ్వడో యొక్కడైన నమయేలుచు ఆదుకొనండె
ఈశ్వరా!
(పోతనగారి ‘ఏరూపంబున దీనిగల్లు...’ ఆధారంగా)
- తా॥ ఓ ఈశ్వరా! దీనిని ఏవిధముగా గెలువగలను? నాకు
తోడైయుండుటకు ఎవ్వనిని పిలిచెదను? ఎవరు అడ్డు
పడి నన్ను కాపాడెదరు? ఈ మొసలిని ఏ విధముగా
ఓడించగలను? నా దిక్కుమాలిన ఆవేదన ఎవరు
వింటారు? నన్ను ఏ దైవమైనా రక్షించి
పాలింపరాడేల?

37

- ఉ॥ కావనమందు మత్తుకరి కన్యల గూడుచువారి
వామదం
బైన జలంబులన్ దడిపి అద్భుత చందన వృక్ష
చాయలన్
బూనిపరుండ లేక దిగిమోదక మందున
మందబుద్ధిమై
నేనిటు దీనిపాలబడి నీల్లుచు
మంటిని దిక్కుతెల్చుక్కన
(పోతనగారి ‘నానానేక పయోధము...’ ఆధారంగా)
- తా॥ అడవిలో మదించిన ఆడు ఏనుగులతో కలిసి వానిని
నా మదజలాలతో తడిపి, అద్భుతమైన చందన
వృక్షములనీడలో హయిగానిరురించుచు ఉండలేక,
ఈ కొలనులో దిగి నాగ్రహచారం కొద్ది ఈ
దురవస్థను పొందాను. ఈ స్థితినెట్లు దాటదనో
తెలియుటలేదు.

38

- ఉ॥ జగముల కారకుండెవడు? సర్వము ఎవ్వని
లోనమండు తా
నగుపడకుండ ఎవ్వనిలో అంత్యముజెందును
మూలకారణం
జగువది ఎవ్వడుభ్రవము అంత్యము వృధ్ఛియు లేని
సర్వనివ్వ
అగువని ఆత్మసంభపుని ఆర్థుడ్వై శరణాంబు
జొచ్చెరన్.
(పోతన గారి ‘ఎవ్వని చేజనించుజగ...’ ఆధారంగా)

- తా॥ ఈ జగములావిర్భవించుటకు కారకుడెవరు?
సర్వము ఎవనిలో పుట్టి, ఉండి, చివరకు లీనమై
ఈవిశ్వం కన్మించక అదృశ్యమవుతున్నది? అన్నిటికి
మూలకారణమైన ఆ ప్రభువెవ్వడు. ఆది
మద్యాంతరహితుడైన ఆ సర్వేశ్వరుడెవడు? అట్టి
ఆత్మయందావిర్భవించు వాడని ఆర్థుడ్వై శరణు
జొచ్చెరను.

39

- సకలలోకములను ఒక పర్యాయము తనలోనికి గొని
నశింప చేయుచూ, ఒక సారి వెలుపలికి రప్పించుచూ,
జీవకోటిని సృజించుచూ, రెండు బాధ్యతలను తన
ఇష్టానుసారము నిర్వర్తించుచూ, సాష్టియై గమనించుచూ
అకశంకుడూ, జ్ఞాన రూపిటైన ఆ సర్వేశ్వరుని నా
మనసునందు ధ్యానించెదను.
- తే॥ జగములు, జగపాలకులును, జగతి చరులు
చమనెడన్ తుదిన్ పెష్టికటినిని దాటి
దాల్చి ఏకాక్షతిని నిల్చు తానెవండు?
ఆ పరాత్మరు ధ్యానింతు నాదుకొనగ అండమండ
(పోతనగారి ‘లోకంబులలోకేశులు...’ ఆధారంగా)
- తా॥ ఈ లోకములు, లోకపాలకులు, లోకములందు
నివసించువారు చనిపోయిన తరువాత గొప్ప
గాధాంథకారము దాటిన పిదప ఒక్క ఆకారముతో
నుండు వాడెవడో ఆపరంధాముని ధ్యానించెదను.

40

నాటకశాలయందు వేషగాడు పలువేషములు దాల్చును, అట్టేపలురూపములతోనెవడు జీవించునో, ఎవరి సకల భూతముల లోపల నుండి నటించుచున్నాడో, ఎవరి మహిమ మునీంద్రులకుగాని, దేవతలకు గాని గోచరము కాదో, ఆ భగవంతుని నేను ఇప్పుడు తలచుచున్నాను.

సంసార సుఖంబులను త్యజించిన మునులు బ్రహ్మస్థాణత్వారము గోరువారయి సర్వభూతహితులు సత్పురుషులైనై తామెంత సచ్చీలురైయున్ననూ, ఏభగవంతు నెరుంగ జాలరో అతనిని నేను స్తోత్రించెదను. అతడు నన్నుకాపాడు గాక!

స్వయముగా జన్మము, పాపము, నామ రూపములు, గుణక్రియలు లేనివాడును పరాత్మరుడును, తేజోరూపుడును, రూపరహితుడును, స్పష్టి స్థితిలయల నిమిత్తమై నామ రూపక్రియాది గుణములు గలిగి మాయనుతనవశము నందుంచుకొన్నవాడును, అపరిమిత బలము గలవాడునూ, వింతలగు అనమాన చరిత్రములు కలవాడునూ,

41

అవాజ్ఞానసగోచరుడును, సాత్మికులైన, సంసార విముఖులకు మాత్రమే ప్రత్యక్షమగువాడునూ అఱున ఆ భగవంతునికి నేను మైక్కెదను.

శాంతుడును, మోక్షానందమును చక్కగా నెరిగిన వాడును, మోక్షాధికారియు, సర్వాతీతుడును, అజ్ఞానులకు భయప్రదుడునూ, ఎరుంగ సాధ్యముకాని వాడును, త్రిగుణాత్మకుడును, సాముయడును, జ్ఞానరూపియు, సర్వలోకములకు, ఇంద్రియాపారములకు సాక్షీభూతుడును, ఈశ్వరుడును, సర్వశరీరాంతర్యామియును, దయాభువును, మూలకారణుడును, జీవరాశులకు ప్రభువును, అందరి ఇంద్రియ వ్యాపారములను నడుపువాడును, సర్వదుఃఖాంతకుడును, మాయాతీతుడును, మాయకులోబడినట్లు నటించువాడును, జగత్మారణ భూతుడును, స్వయముగా కారణరహితుడును, ఉత్తవోత్తముడును, అఱున ఆ భగవంతునికి మైక్కెచున్నాను.

42

ధర్మర్థకామముల యందు ఆశ పరిత్యజించిన జ్ఞానులు ఎవ్వని గొల్పుచూ తమ కీప్సితమైన మోక్షమును సాధించుచున్నారో, అట్లు తనను భజించినవారికే భగవంతుడు నాశరహితుగు ఏమోక్షమునందించు చున్నాడో, ముముక్షువులు కోరి ఎవ్వనిచే తమ ఈప్రితములు బొంది ఆనందమున నోలలాడుచున్నారో, అట్టి మహేశ్వరుడును, త్రికరణములకును అగోచరుడైనవాడును, నిశ్చల భక్తిచేత పొందదగిన వాడును, సర్వత్రా నిండియున్నవాడును, బ్రహ్మస్వరూపుడును, స్ఫూర్థస్ఫూర్థరూపములుగలవాడును, ఇంద్రియాలకు అగోచరుడును, పరాత్మరుడును అఱున భగవంతుని నేనెడే ధ్యానించుచున్నాను.

నరార్యాడును, అగ్నియును ఒకప్పుడుతమ కాంతులను బయటకువిరజిమ్ముచూ, ఒకప్పుడు తమ లోనికిడ్జుకొనుచున్నారు. అట్లు ఆ భగవంతుడు శ్రీమన్నరాయణుడు భూమ్యాది లోకములను, బ్రహ్మది దేవతలను చరాచరములగు సమస్త వస్తుజాలమును, సృజించి, వానికి నామరూపములనోసంగి, ప్రశయ కాలమున తనలోనికి జేర్చుకొనుచున్నాడు. ఎవ్వడు మనోబుద్ధి

తే॥ తమరి కర్మలు యోగాగ్ని దగ్గమవగ
ఇతర మెరుగక యోగులు ఏమహాత్ము
మంచిధ్యానాన వెలిగిడి మనసులందు
బాగ వీషింతు రాతని భజనజేతు
(పోతనగారి ‘యోగాగ్నిదగ్గ...’ ఆధారంగా)

తా॥ తమరి కర్మలస్నీయోగాగ్నిలో దగ్గమైపోగా అన్యము నెరుగక యోగులు ఏ మహాత్మునై చక్కటి ధ్యానముచే వెలిగిడి మనస్సులలో బాగుగా వీషించగలరో అతనిని నేను భజింతును.

నకల వేదాగమములకు నిధిధైన వాడును, మోక్షస్వరూపుడును, సజ్జన సేవితుడును, త్రిగుణాత్మకునిగా తోచినప్పటికీ లోపలి జ్ఞాన దీపముచే వెలుగు చుండువాడును, స్వయంప్రకాశ స్వరూపుడును, గుణాతీతుడగుటచే జ్యులించు మనస్సుకలవాడును, సకలకర్మనుష్ణాన పరులచే బొందబడు వాడును, దిక్కులేని నాబోటి వారి మొరలాలించి కాపాడు వాడును, సర్వాంతర్యామిధైన వెలుగువాడును, సంసారతాపత్రయమున బడినవారికి అగోచరుడును, అఱున ఆ భగవంతునికి నమస్కరించుచున్నాను. మరియు...

43

44

చిత్తహంకారములును జ్ఞానేంద్రియ కర్మందియములును తానుగానే అయియుండి త్రిగుణంబుల కార్యంబులు చేయచుండి, పిమ్మట తనకే సంబంధము లేని వానిగానే యుండునో, త్రిలింగములూ తనేయై ఎవ్వరున్నాడో, సమస్త దేవ, మానవ, అసుర, జంతు పశుపక్ష్యాది రూపములై ఎవడున్నాడో, కర్మంబులు గుణంబులు మొదలగువానిచే కలుగు భేదములనొందక, సత్యస్వరూపుడునూ అసత్య రూపుడునుగాక యుండియు, ప్రథమంబున అన్నింటినీ తనలోనికి జేర్చుకొను పరమాత్మ స్వరూపుండును, నిర్మణ నిర్వికార నిరంజన స్వరూపుడును, సర్వ స్వరూపుడయిన ఆ భగవంతుని దలచుచున్నాను.

ఆ॥ ‘కలడు’ యోగులందు ఘనుడైన పరమాత్మ
కలడు దీనులందు కరుణ బూని
కలడు దిశలనెల్ల గలడందురే గాని
కలడ నెండి ఘనుడు కలడొ! లేడొ!
(పోతన గారి ‘కలడందురు దీనులయేడ...’ ఆధారంగా)

45

తా॥ గొప్ప శ్రేష్ఠులైన యోగులలో ఆ పరమాత్మకలడు అంటారు. కరుణ గొనుటచే దీనులలోకూడా ఆ భగవంతుడున్నాడని అందురు. అన్ని దిక్కులలోనూ ఉన్నాడంటారు. ఇంతమంది కలడు అంటున్నారు గాని ఆ కలడనే వాడు ఉన్నాడో! లేడో!

జనన మరణములు లేని జగన్నాధుడు నాపాల నున్నవాడో లేడో! దుష్టశిక్షణ శిష్టరక్షణచేస్తాడంటారే మరి ఆ పరాత్మరుడు నన్నీ మొసలి నుంచి రక్షించడేమి? నాకడ్డము ఎందుకురాడు? జితేంద్రియులైన జ్ఞానులను తన కడజేర్చుకొను ఆ భగవంతుడు నా అవస్థను కన్ములార జూచి కూడా నన్ను పాలించకున్నాడే? కపట భక్తుల జిత్తులను గమనించి, వారికి నాటికి ప్రత్యక్షముగాని భగంతుడు నా దీనాలాపముల నాలింపడేమి? ఇదంతా చూస్తుంటే నాకు సంహారం వస్తోంది. ప్రపంచమంతా తనరూపమే అయినవాడు సృష్టించిలయలు చేస్తూ సర్వకాల సర్వాప్సల యందు వెలుగు చుండు వాడును, తనను కొలిచెడి భక్తులు వేదనతో కాపాడమని ధ్యానించివప్పుడు సత్యరమే వచ్చికాపాడు ఆ పరమేశ్వరుడు నామొరలనువినడేమి? నా అవస్థనుచూడడేమి? అసలు ఇంత దురవస్తులో నున్న నన్ను తలచుకోడేమి? నన్ను

46

కాపాడుటకు సత్యరంగా రాడేమి?

ఈ విశ్వ సృష్టికర్తను, విశ్వానికి బాహ్యముగా నుండు వానిని, విశ్వస్వరూపిని, విశ్వమంతటిచేత తెలియదగిన వానిని, విశ్వమే తానయినవానిని, విశ్వముతో ఏ సంబంధమూ లేనివానిని, శాశ్వతుడైన వానిని, పుట్టుకలేని బ్రహ్మకంటే శ్రేష్ఠుని, పరమపురుషుడైన ఈశ్వరుని నేనిదే సేవించు చున్నాను.

ఇక్కై గజేంద్రుడు తనెదుటనే ఆ పరాత్మరుడున్నట్లు భావించుచు తనమొరలను నేరుగా ఆ స్వామికి విన్న వించుకుంటున్నాడు.

చం॥ బలమిక లేదు, ఛైర్యమధి బాసెను ప్రాణము లోగ్గి తాపులన్!
కలిగెను మూర్ఖ, నీరసము గమ్మెను, పొందితి నెంతయో శ్రమన్!
తెలియను అవ్యాహార గతిని, దీనుని మన్నన జేయు మీశ్వరా!
సలుసుము రక్షణన్ వరద! సాధ్యము నీకది హో జిగ్గిభో!

47

(పోతన గారి ‘లావొక్కింతయులేదు...’ ఆధారంగా)

తా॥ హో జిగ్గిభో! నాకు ఇంక శక్తిలేదు. దైర్యం హోయి ప్రాణములు వాటి వాటి స్తానములను విడిచిపెట్టాయి మూర్ఖవస్తున్నది. నీరసము కమ్ముంది. ఎంతయో శ్రమను పాందుతున్నాను. అన్యమైన గతి నెరుగు కున్నాను. ఈశ్వరా! ఈదీనుని మన్నించు. ఓవరదా! నన్ను రక్షింపుము. నీకే అది సాధ్యము.

ఓ దయా సాగరా! నీవు ఆపన్నులమాటలను వినెదవనియు, బోవనసాధ్యమైన తావులకు పోదువనియు, శరణాగతులు పిలిస్తే “వస్తున్నాను” అని పలుకుతావనియు, వదే వదే జెప్పుచుండగా వినియున్నాను. అఱుతే నామొరలెంతోపటికి వినక పోవటంచేత నీవు రాకుండుటచేత ఈ మాటలు నిజమా అనిపిస్తున్నది.

పీ॥ ఓ కమలేష్టణ! ఓభక్తమందార!
షైరి భావము లేని వరద! నాథ!
ఓకవిమునివంద్య! ఓసుగుళోత్తమ!
ఓమలప్రభావ! ఓవేదవినుత!

48

ఓ కల్పవృక్షమా! ఉత్తమ శరణార్థి
త్రాత్మై నిలిపాడి హితప్రదాత!
ఓ మునిశ్రేష్టుల ఉల్లంబులన్ నిల్చ
సద్గతినందించు సత్యవచన!

ఆ॥ రావె, కరుణ గౌవావె, అవనీధరా! హారే!
శరణు నీవెనాకు పరమపురుష!
తలపాశేల నన్న దయజూప రావేల
కావ వేలనన్న కమలవాభ!

(పోతనగారి ‘ఓ కమలాక్షమోవరద...’ ఆధారంగా)

తా॥ కమలములవంటికన్నలు గల ఓభక్త కల్పవృక్షమా!
మిత్రులు శత్రువులు అను భేద భావంలేని ప్రభూ!
వండిత మునిజనసేవితా! సుగుణములు
గలవారందరిలోకి ఉత్తముడా! స్వచ్ఛమైన ప్రభావం
గలవాడా! వేదములచే కొని యాజబడువాడా! ఓ
కల్పవృక్షము వంటి ప్రభూ! ఉత్తములైన శరణార్థులను
కాపాడి హితముల నొసగువాడా, మునిశ్రేష్టుల

49

మనస్సులలో తిష్ఠ వేసుకొని నిలిచి వారికి సద్గతి
నందించే శ్రీహరీ! రావేమయ్యా? ఓ భూరమణా!
నాకునీవే శరణు. పరమపురుష! నన్న
తలచవెందులకు? కాపాడుట కేలరావు?

ఆ గజేంద్రుడట్లు చాలసేపు చింతించి యనాధ
రక్షకుడైన ఆ పరమాత్మ తన నేల రక్షించడని ఆకసము
శైమ తన వోముద్రిప్పి తన తొండము నెత్తి ఆ
పరమపురుషునికి నమస్కరించుచు ఒక వేళ ఆయన తనకు
ప్రత్యుత్తరమిదుచున్నాడేమో నని తన చెవులను రిక్షరించి
ఎనుచు తన ఆవేదన నెరిగించుచుండెను.

ఆ గజేంద్రుడు విశ్వవ్యాప్తుడైన పరమాత్మని
వేడుచున్నాడు కదా! మనకేమి లెమ్మని బ్రహ్మాది దేవతలు
వానిని వినియు మిన్నకుండిరి. ఇక ఆ మహావిష్ణువు
విశ్వరూపుడు, విశ్వవ్యాప్తుడు విశ్వ మయుడు అగుటంజేసి
సర్వోత్సమ్మాండైనందున ఆకరిని రక్షించు బాధ్యత తనదేనని
ఆ గజేంద్రుని కాపాడ నిశ్చయించినవాడాయెను.

50

పీ॥ వైకుం పురములో ప్రాపాడమందున
మూలమై నిలచుచు కలదు మేడ
దాని చేరువనె మందారవృక్షంబుల
ఉపవనం బొక్కటి యున్న దందు
అమృతజలములు అలరు కొపారపు
శీరంబులోనొక్క దివ్యమైన
చంద్రకాంత మణులు చక్కగా పరచిన
కలుపశ్చాపుల పాన్న కలదు అందు

తే॥ కమలతో విహారించెడి ఘనుడు శారి
శరణు వేడెడి దీనుడో కరిని జూచి
తత్తురందెను కాపాడ దలచి కరిని
గావమంకించె మనసెంతో కరుణ నిండ
(పోతనగారి ‘అలవైకుంరపురంబులో...’ ఆధారంగా)

తా॥ వైకుంరపురములో, నగరియందు ముఖ్యమైన ఒక
గొప్ప భవంతి ఉన్నది. దానిదగ్గరలో, కల్పవృక్షం
ఉంది. దాని దగ్గర చక్కటి తోట ఉంది. అక్కడ
తియ్యటి అమృతం వంటి నీరు గల సరస్సున్నది.

51

దాని ఒడ్డున దివ్యమైన చంద్రకాంతమణులతో
నగిమీలు చెక్కబడిన కలువపూల పాన్న ఉన్నది.
అందులో లక్ష్మీదేవితో విహారించు శ్రీహరి, శరణు
వేడుచూ దీనుడై ఆర్తనాదం చేస్తున్న గజేంద్రుని మొర
అలకించి వానిని కాపాడదలచి మనసంతా కరుణతో
నిండిపోగా సిద్ధమయ్యెను.

ఉ॥ చెప్పడు శ్రీరఘుమణికి, చేత ధరించడు శంఖు
చక్రముల్
అప్పరి వారమున్ గౌపడు అభ్రగనాధుని ప్రీతి
నేలడున్
కొప్పునుజట్టుడాయె హరి కోమలితో తన వాద
మాపుచున్
అప్పుడె, ఆమెషైట విడనాడకయే కరిబోవ
నేగెతాన్

(పోతనగారి ‘సిరికింజపుడు..’ ఆధారంగా)

52

తా॥ ఆ విష్ణుమూర్తి, లక్ష్మీదేవికి తనెక్కడికి పోతున్నది చెప్పటిలేదు, శంఖచక్రాయుధములు చేత బట్టుకొనడు, ఏ పరివారమునూ తనవెంట కొనిపోడు, తనవెంటవచ్చు గరుత్వంతుని ఆదరించడు. తన తలవెంటుకలు చెదిరిపోగా వాటిని చక్కబెట్టుకోడు చిన్న వాగ్యాదంచి లక్ష్మీదేవి పైట చెంగులాగినవాడు అదితన చేతితో పట్టుకొని వదలకుండానే ఆ గజేంద్రుని రక్షించుటకు సిద్ధపడెను.

ఈ విధముగా భక్తజనుల నాదుకొనుటయే దీక్షగా గల శ్రీమన్నారాయణుడు సర్వప్రాణులను శరణన్న రక్షించుటే ప్రతముగా గలవాడగుటచే, ప్రాణికోటి హృదయకమల నివాసియగుటచే, ఆకరిరాజుదీనాలాపన ఆలకించినవాడై లక్ష్మీదేవితో సరస సంభాషణకునూ స్ఫురించే చెప్పి గంజేంద్రుని కాపాడుటకు మనస్సున నిశ్చయించుకొని గరుత్వంతుని కోసం నిరీక్షించేపాటి సమయం కూడా వృద్ధా చేయక ఆకసమునకిగెను.

అప్పుడు శంఖచక్రాది ఆయుధములకు గరుత్వంతునికి, చివరికి శ్రీదేవికి కూడా ఏం చేయాలోతోచక

53

గావించిరేమో,దుర్జనులు భక్తులను బాధించుమా, ఏడిరా మీ విష్ణువును చూపించు అని వేధిస్తున్నారేవో, అని తర్జనభర్జనలలను సలుపుచు... (ఆ లక్ష్మీదేవి) తన భర్త ఏల పోవు చున్నాడో? ఎక్కడికి పోవుచున్నాడో తెలియక పోవుటచేత ఆ వివరము తెలుసు కొనుటకు, స్థానభ్రంశము నొందిన తన పయ్యెదను కూడా సరిజేసుకొనుట మఱించినదాయెను. వీడి పోయిన కొప్పును సరిదిద్దుదాయెను. వదలుగా నుండిజారు చున్న మొలనూలును బిగించుకొనదాయెను. కోటి చంద్రకాంతులీను ముఖమున నొసటి బొట్టు చెదరిపోయి, పైట చెంగుగుంజుకుని పోతున్న ప్రాణానాధుని నిలువరించలేక స్తన భారంచే వంగిన నడుముగలదైయుండెను.

కం॥ వడి వడి నడచెడి మగడిని

తడబడె సిరి అడుగు ఊడె తన జడ ముడియున్ నుడువడు వెడుతెడి మగడును
విడివడె వడి ఆలితోడ విడె సుడిగావై
(పోతనగారి ‘అడిగేదనని కడువడి...’ ఆధారంగా)

55

ఏనువీధిలో శ్రీహరిని అనుసరిస్తూ వారు కూడా ఎగురుతూ అనుసరించారు. ఆద్యశ్యం ఏనువీధిలో మున్నెన్నడూ జూడని అపురూప దృశ్యం. శ్రీహరివెంట లక్ష్మీ ఆమెవెంట అంతస్ఫుర పరివారం, వారివెంట గరుత్వంతుడు, అతనివెంట శంఖ, చక్రగద, ధనస్సులు, వాటి వెంట నారదముని, ఆయనవెంట విష్ణువునుడూ, వైకుంఠపురంలోని పిల్లాపాప గోగణాలు కూడా ఆ దేవుని అనుసరిస్తా వచ్చాయి. పదునాలుగు భువనాలలో ఎవరూ ముమపు ఈదృశ్యం చూడలేదు.

ఆ లక్ష్మీదేవి ముఖములము నుండి ప్రవించు ఖూదేను త్రాగుటకై తుమ్మెదలు మోముపై ప్రాలగా తనపైట కొంగు విడిచి పెట్టుక శ్రీహరి మఱపుచే గుంజాతూ పోవుచుండగా ఆతనిని వెంబడించి పోవుచూ శ్రీదేవి ఇట్లు తలచింది.

శ్రీమన్నారాయణుడు ఎక్కడికి పోవుచున్నాడో చెప్పడు. దిక్కునెరుగని ఏ ప్రీతిలు నాథా మమ్మి రక్షించు అనిపిలిచిన వారి మాటలు వినెనేమో, సోమకుడు వంటి రాక్షసుడెవరన్నా మరల వేదాపరహరణం చేయుచున్నాడేమో అసురులు మరల అమరావతిని ముట్టడించి ఇంద్రమ్మి తిరిగి పదమిచ్చుతుని

54

తా॥ వేగముగాబోవుచున్న పతిని (ఎక్కడికి పోవుచున్నది) అడుగుదునా అని ఆమె తడబడెను. ఆశ్రిదేవి యొక్కజడ ముడి ఊడిపోయింది. అతడు నడుస్తున్న తన అడుగులను ఆపడు. పోనీ తనెక్కడికి పోతున్నది చెప్పడు. సుడిగాలిలో విడిపోయి తన భార్య జంటను ఆశ్రిహరి విడిచిపెట్టడు.

తన పయ్యెదను వీడిక వేగముగా బోవుచున్న పతి నమసరించు లక్ష్మీదేవి, కారుమేఘము వెంబడి ఆకాశవీధిలో పరుగులెత్తెడి మెరుపుతీగవలె తోచినది. ఆమె యొక్క ముంగురులను జూచి తుమ్మెదలు (వాటి కాంతికి భ్రమపడి) ఆదేవి వోము నిండా మూగినవి. ఎటులనోవానిని వదలించుకుంటే, ఆమె పెదవులని దొండపండ్లని భ్రమపడి చిలుకలు వాటిని తినుటకు యత్పుంచినవి. వాటిని ఎట్లో వదలించుకుంటే, మందాకినీ నదియందుండు గండుమీనములు ఆ రమాదేవి నేత్రములను చలించు చేపిల్లాలని తలంచి వానిని కబళించుటకు యత్పుంచినవి. వాటిని ఏదోవిధముగా తరిమివేస్తే ఆమె శరీరమును లతయని భ్రమించి దానితో పోటీపడుటకు మెఱుపులు ఆకాశమునందు

56

వరుసలు దీరినవి. ఆ మెఱుపులను గెలుచుటకై చక్రవాకము లేతెంచి, అదేవి కుచములను తమ వంటి పిట్టలుగా భావించి తమ పరాక్రమమును వాటిపై చూపుటకు యత్నించ సాగినవి.

(ఇచ్చట భ్రాంతిమదాలంకారము విశేషముగా ఉపయోగించబడినది. జరిగిన సంఘటన మెరిసే దేహచ్ఛాయ గల లక్ష్మీదేవి నల్లని మేఘ సదృశ శరీరుడైన విష్ణువుని వెంబడి పరుపులెట్టింది అని అర్థం)

ఆ ఆకాశమార్గంలో శ్రీమహావిష్ణువు పరుగెడుతున్నాడు. రాక్షసులప్రాణములను కడతేర్చువాడును, దయాసాగరుడును, యోగీంద్రులహృదయ మందు స్థిరంగా నివసించువాడును, తనభక్తులకు గూడ మహిమలు గల్పించువాడును, తన ఆశ్రితుల తప్పిదములను మన్మించు వాడునూ, సర్వకాలములయందును నూతన వధువు వలె అలంకరించుకోనువాడును అఱున ఆ విష్ణుమూర్తి ఆకాశమార్గమున ఆ కరిని బ్రోచుటకు అరుదెంచుండెను.

ఈచిధముగా పోవుచున్న విష్ణుని జూచి ఆకాశమార్గమున వేల్పులందరూ మూకగా గుమ్మిగూడి

57

“అదిగో విష్ణువు వచ్చుచున్నాడు అదిగో! లక్ష్మీదేవి అతని వెంబడి వచ్చుచున్నది. అదిగో పాంజజన్యము యొక్క గంభీరమైన ధ్వని ఎంత గొప్పగా వినబడుచున్నది! అదిగో! సుదర్శన చక్రము ఎంత అధ్యతంగా కనబడుచున్నది. అదిగో! వాటి వెంట అతి వేగముగా అరుదెంచుచున్న గరుత్వంతుడు అని చెప్పుకొనుచు ఆ గజేంద్రుని కాపాడుటకు పోవుచున్న ఆ చక్రమైన ఆవిష్ణువునకు ‘ఓం నమో నారాయణాయ’ యని కీర్తించుచున్నారు.

అట్లు దేవతలు కీర్తించుచున్న వారైయుండగా గజరాజును రక్షించుటయే తన పనియని పరుగిడుచున్న విష్ణువు వేల్పుల నమస్కారములను సైతము స్వీకరింపక మనోవేగమునకు పాటియగు వేగము గలవాడై చాల దూరము పోయి, కొంత దశ్వున శింశుమార చక్రమును దలపించు ఒక కొలనును గాంచెను.

(ఆ కొలనులో గొప్ప మొసళ్ళు, ఎండ్రకాయలు, చేపల జంటలు కలవు. శింశుమార చక్రమున గురు, మకర, కర్కాటక, మీన, మిథున రాశులున్నవి అని భావము). ఆ

58

గలిగిన మిషాగురులను రాల్చునదియు, పదునాలుగు భువనములలో గల బ్రహ్మండమునందు అడ్డుము లేక వ్యాపించునట్టిదియు, వేల్పుల నందరిని వారి శత్రువులనుండి రక్షించునదియునైన తన సుదర్శన చక్రాయుధమును బంపెను.

ఆ సుదర్శన చక్రము ఆ తామర కొలనులో నళిసి కాంతతో గూడి, కౌగిలించి, జలక్రీడలాడుచు యథేష్టుగా ఆ పూచాలకు ప్రీతి సలుపుట కేతెంచిన వేడివెలుగుల సూర్యుడను పురుషుడా అన్నట్లున్నది. ఆ సుదర్శన చక్రము గుభిల్సగుభిల్లను ధ్వనితో ఆ కొలనంతయూ త్రుంగిపోవునట్లు లోపలికి ప్రవేశించి, క్రూరమైన ఆ మగమొనియున్న చోటికి బోయి మనోవేగమును బోలు వేగము గలదై...

కొలను కుబేరుని కోశగారమును తలపింపజేయుచున్నది. దానివలె స్వచ్ఛ వరకచ్చపములతో భాగ్యవంతుని కోశగార భాగ్యధేయము వలె పరాగ జీవనంబై యున్నది. (ఆ కొలనులో తెల్లని తాబేళ్ళతో, విరజిమృబడిన పుప్పాడితోనూ ఉన్నదనియు, కుబేరుని భాండాగారము వరకచ్చపములు అనుపేరుగల నిధులతో ఉన్నది). ఆ కొలను వైకుంఠ పట్టణమువలె నున్నది. (వైకుంఠరమున పాంచజన్యము అను శంఖము, సుదర్శనమనెడి చక్రము, కమల అనబడు లక్ష్మీదేవి ఉన్నాయి. కొలనులో శంకువులు, చక్రవాకపక్షులు, పద్మములు గలవు). పరస్పరము వైరిభావముగల కరి, మకరములు సంఘర్షణ జరుపుచు కరి దైవప్రార్థనము నందు, మొని శత్రు నిరూలనా వ్యాహామందు (సంసార తాపత్రయముతో) సతమత మగుచున్నారు. మకరి వలెనుండు వారికి నశించుట తిరుగులేని విధి. ఇట్టి ఆ తామరకొలనును విష్ణుమూర్తి తిలకించెను.

బాధజెందు వారి కష్టములను జూచి ఓర్చులేని దయాచు వైన నారాయణుడు ఆ మకరమును ఖండింప దలంచి, వేగముగా బోవునదియు, భూమండలమునంతయూ కదిలించ గలిగినదియు, సూర్యుని కంటే ఎక్కువ కాంతి

59

60

చం॥ నిలుపున కామకోధములు నిండినదై తను
 గట్టియత్తమున్
 సలుపుచు రక్తవర్షమువ జంపెను అత్తరి
 మష్టియత్తమున్
 తలతెగవేసె చక్రమతి దారుణాలీల సువర్ష
 కాంతులున్
 వెలసెను, ప్రీతిచే హరికి వేలతెరంగుల మైక్కె
 హస్తియున్

(పోతన గారి ‘భీమంబైతలద్రుంచె...’ ఆధారంగా)

తా॥ ఆ సుదర్శన చక్రము అతి భయంకరంగా, బంగారు
 కాంతులు ప్రదర్శిస్తూ, భీతిచేత మనస్సులో అనేక
 విధముల ప్రార్థించుచున్న గజేంద్రుని నిలిపిరక్షించగా,
 కామకోధములతో నిండినదై మంచియత్తము
 అచక్రము చేయగ రక్తములు చిందెను. ఆ విష్ణువు
 ఆ దుర్మాగ్మేంద్రియమును ఖండించెను.

ఈ విధముగా ఒక్క వేటున ఆ సుదర్శన చక్రము
 ఆమకరి యొక్క శిరచ్చేదనముగావించెను.

61

ఆ వెంటనే ఒక మకరము రాళిచక్రమును జేరెను.
 (మకరరాళి) ఒకమకరము కుబేరుని బొక్కసమునదాగెను.
 ఆమకరాలయంబున (కొలనుయందు) సంచరించు తక్కిన
 మకరములు ఆదికూర్మము యొక్క మరుగున జొచ్చెను.
 అనగా విష్ణువునే శరణువేడెననవి భావము. (చమత్కారము
 గమనించిన ఇది అతిశయోక్తి, సూర్యుని వద్దను, కుబేరుని
 వద్దను, కూర్మముల వద్దను ఉన్న రాళి, ధన, సహచర
 రూపమకరములన్నియూ, ఇచ్చటివేని అభిప్రాయము)

రాహువుచే మ్రీంగబడి విడిచిపెట్టబడిన చంద్రుని వలె,
 సంసారమున జిక్కియల్లాడి విముక్తుడయిన విరాగలె
 ఆ గజేంద్రుడు మొసలి బారి నుంచి తప్పించుకుని, కాళ్ళు
 విదిలించి దిగ్గజేంద్రముల రాణులయిన ఆశకరిణి
 మొదలయిన వారు తమ తొండములతో జిమ్మిన చల్లని
 జలములయందు సేదదీరి మిక్కెలి అందముతో
 ప్రకాశించెను.

అప్పుడు విష్ణుమూర్తి కీర్తిసాగరమున బుట్టినదియు,
 తన గొప్పధ్వనిచే భూతములనన్నింటినీ కదలించు
 నదియునూ, తెల్లునైన తన తేజస్సుతో ఇంద్రాదులను పైతము

62

భయపెట్టగలిగినదియు, భక్తుల ఆపదలు బాపు నట్టిదియు,
 శత్రుసేనలనుదిక్కులందు దరిమిగొట్ట గలదియు లైన తన
 పాంచజన్య శంఖమును పూరించెను.

శ్రీమహావిష్ణువు శంఖము పూరించు నప్పుడు
 దేవదుందుంభులు ప్రోగెను. మంద మారుతము
 తామరపూల వాసనతో మిళితమై వీచెను. ముసురు పట్టి
 పుష్పవర్షము కురిసెను. వేడుకతో అప్పరసలు నృత్యములను
 సలిపిరి. అన్నిపైపులా జయజయ ధ్వనములు మారు ప్రోగెను.

సముద్రుడనెడి పురుషుడు తన అలలు అనెడి
 చేతులతో ఆకాశగంగ అనెడి లలనా రత్నము యొక్క
 ముఖమును ముద్దాడ నాసించుచున్నాడా అన్నట్లు సముద్రుడు
 మిన్న ముట్ట అలలను పైకి విస్తరింప జేసెను.

(పుకమహార్షి ఇట్లునుచున్నాడు) ఓ పరీక్షిన్నహోరాజా! విష్ణువు తన పొడవైన చేతితో నా కరిరాజును మడుగునుండి
 మెల్లగా బయటకు తీసి, దానిమదజల మరకలను
 శుభ్రపడునట్లు తుడిచి, వీపునమెల్లగా చరచి దాని భయమును
 తోలగించెను.

63

అట్లు విష్ణువు గజేంద్రుని భయమును
 నిర్మాలించగానే ఆ కరిరాజు దేహము యొక్క బడలిక
 విడిచిపెట్టి ఆడ ఏనుగులతో జేరి ఎక్కువ మక్కువతో క్రోతల
 వినులకు విందుగా ఫీంకారము చేసెను.

గజేంద్రుడు ఆ విధముగా శ్రీహరి దయచే బ్రతికి
 వచ్చుట జాచి ఆడ ఏనుగులన్నియు మహానురాగము గలవై
 దానిని జాట్టుకొని తమ తొండములతో దొండములను
 బెనవైచికొనినవి.

ఓ పరీక్షిన్నహోరాజా! తొల్లి దేవల మహార్షి శాపముచే
 మొసలి రూపంబునొందిన ‘హూహూ’ అని పిలవుబడు
 గంధర్వుడు నేడు విష్ణు చక్రంబుచే సంహరించబడి
 శాపవిముక్కుడై పూర్వరూపము దాల్చి నాశరహితుడగు
 నారాయణుని అధికమైన భక్తితో మొక్కె పట్టుదలతో విష్ణుని
 బాగుగా కీర్తించి భగవన్నామ సంకీర్ణము జేయుచు తన
 పాంచబుల నెల్ల ప్రక్కాశనము గావించుకొని తన
 గంధర్వరూపమును తిరిగి బొందుటచే గంధర్వతోము

64

జేరెను. అప్పుడా గజేంద్రుని శ్రీహరి తన చేతిలో తాకి తడవుటచే, ఆ కరి అవిద్యనశించి విష్ణురూపియై వెలుగొందుచుండెను. ఆ విధంగా కరిమోక్షమెందెను.

ఓ పరీక్షిన్యుహోరాజా! మకరముతో బోరు సలిపి పలు ఇక్కట్లు పాలయిన గజేంద్రుని పూర్వజన్మ వృత్తాంతమును తెలిపెదను వినుము. అతను గత జన్మంబున ఇంద్రద్యుమ్యుడను రాజు. గొప్ప విష్ణుభక్తుడూ అతడొక్క కొండకొనపై కూర్చుండి మానవతుండై సర్వేశ్వరుడగు నారాయణమూర్తిధ్యానములో ఆతని పూజయందు నిమగుడైయుండెను.

మానవతుండై నీళ్లల చిత్తుడైయున్న ఆ ఇంద్రద్యుమ్యుని జూచి ఆగస్త్యమహాముని అతని సమీపంబున కొచ్చి, తనను చూచి వందనపూర్వకముగా నిలువబడని ఆతనిపై ఆగ్రహించి మునులకు అతిథి సత్యారముగాని, మన్మహాని చేయకమదపుటేనుగు వలె ప్రవర్తించిన నీవు అడవిలో ఏనుగుపై బలగర్భముతో అజ్ఞానిపై జీవింపుము అని శపించెను.

65

స్వతహో బుద్ధిమంతుడైనప్పటికి, ఆగస్త్యుని వంటి బ్రాహ్మణుని అవమానించిన ఫలితంగా అడవిమృగమైన కరిజన్మనోందెను. ఓరాజా! తపస్సే జీవనంగా జీవించే బ్రాహ్మణులను ఏనాడు అవమనపరచరాదు. అట్లుచేసిన ఫలితములు ప్రమాదకరముగా నుండునని గ్రహింపుము.

ఆతని విష్ణుభక్తి విశేషముచే ఏనుగులకు రాజై గొప్పబలవంతు డాయెను. ఆరాజ పరివారంకూడా ఏనుగు జన్మలనే బొందిరి. ఈమిధముగా కరిజన్మమునకూడ విష్ణు ధ్యానము మానక ఆయన కటూక్షము చేత శాశ్వత మోక్షప్రాప్తినోందెను.

నేల విడిచి కత్తిసాము చేయుట యొంత ప్రమాదమో నరులకు తమ కర్తవ్యము వదలి అన్యధర్మముల నాశయించుటయూ అంత అపాయకరమే. ఇహపరములను రెంటినీ దలచుచు సమముగా వర్తించవలెను. అదియే భగవంతుని సంతోషపెట్టును. ఒక చిన్న తప్పిదమువల్ల ఇంద్రద్యుమ్యుడంతటి ఉత్తముడు మృగజన్మము నెత్తినమా ఆ పరమాత్మకపు అతని వెంట సదా నీడలా ఉన్నది. కనుకనే

66

భగవంతుని ప్రార్థించ గలిగి ముక్కుడైనాడు. ఇంద్రద్యుమ్యునిగా సాధించలేనిది కరీంద్రునిగా సాధించగలిగాడు. కర్మపులం జ్యేష్ఠించవలెనంటే విష్ణు భక్తి అత్యావశ్యకము. గర్భము మొదలైన చెడు గుణములను తొలగించి ఆ భక్తి సహాగంలో నడుపుతుంది. చిన్న విత్తనంగా నాటబడిన విష్ణుప్రియత్వం భక్తి అనే గొప్ప వటవ్యక్తమై కాపాడుతుంది.

భగవద్వక్తి లేని అల్పబుద్ధులకు ఏనుగులు, గుర్రములు, ధనములు, వంటి భోగములు నశించిపోవును. తన సతీ సుతులు చెడిపాడై పోయెదరు. సుగుణవంతులైన వారికి పైజెపైన భోగములన్నీ జీవితకాలమున కలుగుటయే గాక వెడని వస్తువైన విష్ణు భక్తి కలిగి, అధికమై ముక్కి నొసంగును

అప్పుడు జగన్నాయకుడైన ఆ పరమేశ్వరుడు (శ్రీమహావిష్ణువు) గజేంద్రుని శాప వివేచనా వృత్తాంతమంతయు పద్మముఖియైన లష్టీదేవి కెరింగించి, అమెతో ఇట్లనెను.

67

ఓ పద్మముఖీ! నీవు నావెంబడివచ్చు నప్పుడు నీవైట కూడా నా చేత బట్టుకొని వదలకుండా ఈడ్డుకొని పోవుమన్న నమ్మ జూచి ఏమనుకొంటివి? దేవి!

ఆ॥ మఱతు వారి నేను మఱచిన నమ వారు మఱువబోను నమ్మ మఱువకున్న మొఱలు బాపి కాతు మొఱలెరుంగక గొల్ప పరిగణించి నమ్మ పరమ గతిగ
(పోతన గారి ‘ఎఱుగుదు దెఱువా...’ ఆధారంగా)

తా॥ ఓదేవి! నమ్మ మఱచిన వారిని నేను మఱతును. నమ్మ మఱువని వారిని నేను మఱువను. కపటములేక నన్నే పరమగతిగ యొంచిన వారి దుఃఖములను తొలగించి రక్షించెదను.

అట్లు విష్ణుమూర్తి పలికిన పలుకుల నాలకించి కమల నివాసినిట్టున లక్ష్మీదేవి చిరునప్పుతో నిట్లునియె.

సకలలోక నాయకుడవైన ఓ ప్రాణేశ్వరా! తమరి దివ్యపొదారవిందములను నామనంబున నిలుపుకొని

68

ధ్యానించుటకంటే నాకు వేరేపని ఏముండును? కావున అసంకల్పితముగా నిన్నమసరించితిని గాని వేరేమి కాదు.

స్వామి! దుఃఖితుల ఆర్త్రిని దీర్ఘటకు వారికి లోబడి వారి మొరలనువిని వారి ఆపదలను దొలగించి వారిని కాపాడి వారిచే కీర్తించబడెదవు. నీకు తప్ప అన్యలకు, దీనులను కాపాడుట సాధ్యము కాదు.

ఆ లక్ష్మీదేవి ముందు చెప్పిన మాటలే గాక యింకను ఎన్నియో తగు మాటలు మాటల్లాడి ప్రేమ తొణికిస లాడు చూపులతో పతిని వీష్టించగా ఆమెను కొగిలించి శ్రీహరి, నారద, విష్ణుకేన సహితమౌ పరివారము వెంట రాగా సతితో గరుత్కుంతు నథిరోహించి వైకుంఠమున కేగెను. ఈప్రకారంబు గజేంద్రుని వృత్తాంతము నెరింగించి, ఇంకను ఇట్లననెను.

69

ఓ పరీక్షిన్నహిరాజా! నీకు నేను వినిపించిన శ్రీకృష్ణుని మహిమను దెలిపెడి గజేంద్ర మోక్షము కథ వినువారికి నెక్కువ కీర్తికలుగును. ఈ గజేంద్ర మోక్షము పొపంబుల నన్నింటిని పోగొట్టి మేలుజేయును. ఈ కథను విన్నవారికి దుస్యప్పములు రావు. దిగులు, ఆరాటములు నశించును. ప్రతిదినము వేకువ జామున మేల్కొని పరిశుద్ధ మనస్యులై దీనిని పరించిన విప్రులకు, పండితులకు సకలైశ్వర్యములు కలుగును. సకలవ్యాధులును నెమ్మిచించును. సకల సౌభ్యములు కలుగును. మేలుపొందును. ఇక తనువు చాలించిన పిదప మోక్షసిద్ధి తథ్యము. సకలానందములు కలుగును, అని శ్రీమహావిష్ణువు సంతోష పూర్వకముగా నానతిచ్చెను. గజేంద్రునిబోలిన నాభక్తులకు నాలుగు విధములైన మోక్షముల నిచ్చెదను.

ఆమైన హృషీకేశుడయిన శ్రీహరి గజేంద్రునికి మోక్షము నిప్పించిన ఈ కొలను అనిన నాకెంతో ప్రీతి.

70

ఇది మహాకవి బమ్ముర పోతనామాత్యనిచే రచించబడిన శ్రీమత్ భాగవతములోని నవమస్కుందమున నున్న గజేంద్రమోక్షమను ఉపాఖ్యానము నమసరించి సరళ తెలుగు వచనములో కీ॥శే॥ అలమరవాది రామకృష్ణయ్య, సుబ్బమ్మ గార్ల పుత్రుడైన సుబ్రహ్మణ్యదీక్షితులచే శ్రీమన్నారాయణుని కృపా భాగ్యప్రాత్మిచే ప్రాయబడిన కృతి.

లోకములన్నింటికి పుభములు కలుగుగాక!

త్రిమూర్తుల మయిన బ్రహ్మ, శంకరుడు, నేనునూ విహారించెదము. అనిచెప్పి పక్షిజేడు గరుత్కుంతునిపై శ్రీలక్ష్మీతో నారాయణుడు వైకుంఠము జేరెను, అని పుకమహార్షి పరీక్షిన్నహిరాజా కిట్లనియె

ఈ గజేంద్ర మోక్షమును శ్రద్ధగా పరించినా, వినినా ఇహలోకంబున శ్రీహరి గజ, తురగ, రథములు మొదలైన వాహన సౌభ్యము కలుగు జేయును. అంత్యకాలమున నారాయణుని నామము బలుకు శక్తివోసంగును.

71

72